

## NOTICIÁRIO

## SEMINÁRIOS

### I SEMINÁRIO DE FILOLOGIA LÍNGUA E PORTUGUESA

Nos dias 19 e 20 de março de 1997, o Programa de Pós-Graduação em Filologia e Língua Portuguesa realizou o *I Seminário de Filologia e Língua Portuguesa*, ocasião em que foi lançado o número 01 da revista *Filologia e Lingüística Portuguesa*.

Os trabalhos do Seminário, que se referiram às diferentes áreas de concentração do mencionado programa, foram apresentados por meio de quatro mesas-redondas e de duas conferências.

Participaram das mesas-redondas os pesquisadores:

– César Nardelli Cambraia (USP), João Santana Neto (UCSAL), Fernando Osório Rodrigues (UFF) e Silvio Toledo Neto (Mestre – USP) – *Filologia do Português*;

– Erotilde Goretti Pezatti (UNESP – São José do Rio Preto), Maria Helena de Moura Neves (UNESP – Araraquara) e Maria Luiza Braga (UNICAMP) – *Gramática e funcionalismo*;

– Luiz Antonio Marcuschi (UFPE) e Sírio Possenti (UNICAMP) – *Gramática e discursividade*;

– Enilde Faulstich (UnB) e Francis Aubert (USP) – *Terminologia e comunicação*.

As conferências foram ministradas por Paulo de Tarso Galembeck e Gladis Massini-Cagliari, ambos da UNESP – Araraquara, que abordaram os temas *Princípios metodológicos do estudo da língua falada e Fonologia do português*, respectivamente.

Noticiário.

#### I SEMINÁRIO PARA A HISTÓRIA DO PORTUGUÊS BRASILEIRO

De 16 a 18 de abril de 1997, realizou-se o *I Seminário para a História do Português Brasileiro*, por iniciativa do Programa de Pós-Graduação em Filologia e Língua Portuguesa, e sob os auspícios da FAPESP.

Participaram alunos da graduação e da pós-graduação, professores, e ainda vários convidados especiais, que apresentaram os seguintes trabalhos: Rosa Virgínia Mattos e Silva (UFBa) – *Idéias para a história do português brasileiro*; Adolfo Elizaincin (Universidad de la República, Uruguai) – *Estado actual del Proyecto de historia del español de América y Canarias*, e *Historia social del español de América: perspectivas*; Ataliba T. de Castilho (USP) – *Projeto de história do português de São Paulo*; Jânia Ramos (UFMG) – *Um plano para a sintaxe diacrônica do português brasileiro* e *História social do português brasileiro: perspectivas*; Sônia Maria L. Cyrino (UEL) – *Uma proposta para o estudo da sintaxe diacrônica do português brasileiro*; Ilza Ribeiro (UEFS) – *A mudança sintática do português brasileiro é mudança em relação a que gramática?*; Maria Aparecida Torres Morais (USP) – *Um plano para a sintaxe diacrônica do português brasileiro*.

Um conjunto de depoimentos sobre a constituição de um corpus diacrônico para o estudo do português em várias cidades brasileiros foram igualmente apresentados por Gilvan Müller de Oliveira (UFSC), Tânia Lobo (UFBa), Zenaide de O. Novais Carneiro (UEFS), Afrânio G. Barbosa (UFRJ), Miguel Salles e Marcelo Módolo (USP).

#### I SEMINÁRIO INTERNACIONAL DE TRABALHO FILOLÓGICO DE TEXTOS MEDIEVAIS PORTUGUESES E SUAS FONTES

Realizou-se, do dia 12 ao dia 15 de Agosto de 1997, nas salas 107 e 266 do prédio de Letras da Faculdade de Filosofia Letras e Ciências Humanas da Universidade de São Paulo e no Auditório do Institu-

to de Estudos da Linguagem, na Universidade Estadual de Campinas, o *I Seminário Internacional de Trabalho Filológico: Textos Medievais Portugueses e suas Fontes*.

Fanni Bogdanow, da Universidade de Manchester, Colette-Anne Van Coolput-Storms, da Universidade Católica de Lovaina, Irene Freire Nunes, da Universidade Nova de Lisboa, Harvey L. Sharrer, da Universidade da Califórnia e Antônio Furtado, da Pontifícia Universidade Católica do Rio de Janeiro, todos membros da Sociedade Internacional Arturiana, fizeram exposições filológicas que sairão em publicação conjunta da USP e da Unicamp.

O trabalho de Fanni Bogdanow: “*L’importance des manuscrits de Boulogne et d’Imola pour la reconstruction de la Post-Vulgate*” mostra a confirmação que os manuscritos italianos de Imola e de Bologna fazem de sua tese relativa à existência da Post-Vulgata Arturiana, de que a *Demanda Portuguesa* de Viena é o testemunho mais completo. O trabalho de Colette-Anne Van Coolput: “*Souillure, indignité et haine de soi: l’impossible rachat dans la Demanda do Santo Graal*” faz confronto de fontes com o trabalho do tradutor português da *Demanda* de Viena, de que sobrevive a cópia do século XV, especificamente em passagens relativas à mácula: sexo e incesto e conseqüência de culpabilidade e pecado, para a época. O trabalho de Irene Freire Nunes: “*A Demanda do Santo Graal*” procede à discussão prática de estabelecimento de critérios e análise crítica de critérios utilizados por diferentes editores da *Demanda* portuguesa de Viena. O trabalho de Antônio Furtado: “*Leir: mais feliz rei do que pai*” avalia o processo de recomposição do modo de construção da figura do rei Lear por Geoffrey of Monmouth recorrendo às *Vidas paralelas* de Plutarco. O trabalho de Harvey L. Sharrer: “*A Retórica e a música das Cantigas de Amor de Dom Dinis no Pergaminho Sharrer*”, ao mesmo tempo que relato do descobrimento do pergaminho das cantigas de D. Dinis com notação musical, que leva seu nome, além de estudos dos recursos retóricos do rei trovador, foi também demonstração de duas realizações musicais diferentes por especialistas em música medieval.

*Noticiário.*

Trabalhos altamente especializados que nos dão novos parâmetros para o que se fazer entre nós.

Além das exposições dos pesquisadores convidados, houve dois seminários, um acerca da Matéria da Bretanha e outro a respeito de Dom Dinis, respectivamente por Sílvio de Almeida Toledo Neto e por Márcia Gamboa.

#### PROFESSORES VISITANTES

Durante o mês de maio, o Prof. Dr. Haj Ross, da Universidade do Texas em Denton, Estados Unidos, atuou como Professor Visitante do Programa, tendo ministrado o curso intitulado *Morfossintaxe: o problema da gramaticalização*.

O Programa recebeu também como Professora Visitante a Profa. Dra. Maria Teresa Cabré, da Universidade Pompeu Fabra, Barcelona, Espanha, que durante o período de 10 a 21 de novembro ministrou o curso *Terminologia: teoria, metodologia, aplicações*.

Os dois professores visitantes atenderam diferentes alunos em fase de conclusão de Dissertação ou Tese. Além de conferências proferidas na própria USP, o Prof. Ross e a Profa. Cabré ministraram conferências em outras universidades paulistas (UNICAMP e UNESP – Araraquara, respectivamente).

#### CONFERÊNCIAS

Os seguintes professores proferiram conferências junto ao Programa de Pós-Graduação em Filologia e Língua Portuguesa, no ano de 1997:

11 de junho, Profa. Dra. Vandersi Aguilera, Universidade Estadual de Londrina, Londrina – *Atlas lingüístico do Paraná: perspectivas*.

*Filologia e Lingüística Portuguesa*, n. 2, p. 281-285, 1998.

14 de agosto, Prof. Dr. Lars Fant, Universidade de Estocolmo, Suécia – *Estructura informativa en español y teorías de la dialogicidad*.

25 de agosto, Prof. Dr. Henri Zinglé, Universidade de Nice, França – *La Zstation et la génération automatique de néologismes*.

12 de setembro, Prof. Dr. Wolfgang Roth, Universidade de Bochum, Alemanha, e Valenciennes, França – *A semântica histórica: um campo abandonado da lingüística? e A semântica no texto e no contexto. Novas perspectivas da semântica histórica*.

26 de novembro, Prof. Dr. Jorgen Schmidt Jensen, Universidade de Aarhus, Dinamarca – *O Projeto IC-43, intercomunicabilidade românica*.